HATÁROZATOK

A TANÁCS (EU) 2022/793 HATÁROZATA

(2022. május 16.)

az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Grúzia közötti társulási megállapodás által létrehozott Társulási Tanácsban a 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrend elfogadása tekintetében az Európai Unió nevében képviselendő álláspontról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 217. cikkére, összefüggésben a 218. cikke (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) Az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Grúzia közötti EU–Grúzia társulási megállapodást ([1]) (a továbbiakban: a megállapodás) 2014. június 27-én írták alá és 2016. július 1-jén hatályba lépett.

(2) A megállapodás 406. cikkének (1) bekezdése értelmében a Társulási Tanács hatáskörrel rendelkezik arra, hogy ajánlásokat fogadjon el a megállapodás céljainak elérése érdekében.

(3) A megállapodás alkalmazásának elősegítése céljából a Felek megállapodtak, hogy társulási menetrendet állítanak fel, amely ágazatonként felsorolja a közös munkájuk prioritásait.

(4) A Társulási Tanács írásbeli eljárásban ajánlást tervez elfogadni a 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrendről.

(5) Helyénvaló meghatározni az Unió által a Társulási Tanácsban képviselendő álláspontot, mivel a 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrend képezi majd az alapját az (EU) 2021/947 európai parlamenti és tanácsi rendelettel ([2]) létrehozott Szomszédsági, Fejlesztési és Nemzetközi Együttműködési Eszköz (Globális Európa) keretében történő programozásnak.

(6) Ezért a Társulási Tanácsban az Unió által képviselendő álláspontnak a csatolt ajánlástervezeten kell alapulnia,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Grúzia közötti EU–Grúzia társulási megállapodással létrehozott Társulási Tanácsban a 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrend elfogadása tekintetében az Unió nevében képviselendő álláspont a Társulási Tanács e határozathoz csatolt ajánlástervezetén alapul.

([1]) HL L 261., 2014.8.30., 4. o.

([2]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/947 rendelete (2021. június 9.) a Szomszédsági, Fejlesztési és Nemzetközi Együttműködési Eszköz (Globális Európa) létrehozásáról, a 466/2014/EU európai parlamenti és tanácsi határozat módosításáról és hatályon kívül helyezéséről, valamint az (EU) 2017/1601 európai parlamenti és tanácsi rendelet és a 480/2009/EK, Euratom tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 209., 2021.6.14., 1. o.).

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2022. május 16-án.

a Tanács részéről
az elnök
J. BORRELL FONTELLES

TERVEZET

AZ EU–GRÚZIA TÁRSULÁSI TANÁCS 1/2022. sz. AJÁNLÁSA

(…)

a 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrendről

AZ EU–GRÚZIA TÁRSULÁSI TANÁCS,

tekintettel az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Grúzia közötti társulási megállapodásra,

mivel:

(1) Az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Grúzia közötti társulási megállapodást (a továbbiakban: a megállapodás) ([1]) 2014. június 27-én írták alá, és 2016. július 1-jén hatályba lépett.

(2) A megállapodás 406. cikkének (1) bekezdése értelmében a megállapodás célkitűzéseinek megvalósítása érdekében a Társulási Tanács hatáskörrel rendelkezik arra, hogy ajánlásokat fogadjon el.

(3) A megállapodás 420. cikke (1) bekezdésének értelmében a Felek minden általános vagy különös intézkedést meghoznak, amelyek a megállapodás szerinti kötelezettségeik teljesítéséhez szükségesek, és biztosítják a megállapodásban foglalt célkitűzések megvalósítását.

(4) A Társulási Tanács eljárási szabályzatának 11. cikke lehetővé teszi, hogy írásbeli eljárásban határozatokat hozzanak és javaslatokat tegyenek, ha mindkét Fél beleegyezik ebbe.

(5) Az Unió és Grúzia megállapodott abban, hogy megerősítik partnerségüket azáltal, hogy megállapodnak a 2021–2027-es időszakra vonatkozó prioritásokról (a továbbiakban: a 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrend) a megállapodásban meghatározott politikai társulás és gazdasági integráció célkitűzéseinek elérésére irányuló közös munka tekintetében.

(6) A megállapodás részes Felei megállapodtak a 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrend szövegéről, amely támogatja a megállapodás végrehajtását, és az együttesen azonosított közös érdekű területeken való együttműködésre összpontosít,

ELFOGADTA A KÖVETKEZŐ AJÁNLÁST:

1. cikk

A Társulási Tanács ajánlja, hogy a Felek hajtsák végre a mellékletben foglalt 2021–2027-es időszakra vonatkozó EU–Grúzia társulási menetrendet ([2]).

2. cikk

A mellékletben foglalt, a 2021–2027-es időszakra szóló EU–Grúzia társulási menetrend a 2017. november 20-án elfogadott EU–Grúzia társulási menetrend helyébe lép.

3. cikk

Ez az ajánlás az elfogadása napján lép hatályba.

([1]) HL L 261., 2014.8.30., 4. o.

([2]) Lásd az ST 8327/22 ADD2 dokumentumot a https://register.consilium.europa.eu oldalon.

Kelt Tbilisziben, [év hónap nap]-án/-én.

a Társulási Tanács részéről
az Elnök